

Erforderliche Unterlagen

دری فارسی

اگر مایل به ثبت نام در دوره کورس هستید،
لطفا مدارک زیر را به همراه داشته باشید:

شناس نامه قابل اعتبار . برگه مجوز یا گواهی نامه صلاحیت

اگر شما مایل به ثبت نام در دوره زبان یا کورس زبان مرتبط به شغل (رشته های
مسلکی) هستید، لطفاً موارد زیر را به همراه داشته باشید:
مدارک قبلی و فعلی زبان

اگر این مدارک قبلن موجود و آماده باشد، هنگام ثبت نام مفید خواهد بود:
اطلاعیه از معافیت پرداخت هزینه . دریافت کمک هزینه بر اساس SGB (کمک هزینه
شهروندی) ویا دریافت هزینه بیکاری . برای افراد نیازمند مالی: سند اثبات درآمد .
ارایه سند امرار معاش

اطلاعیه برای شهروندان اتحادیه اروپا:

شهروندان اتحادیه اروپا با درخواست پذیرش در دوره ادغام، گواهینامه واجد شرایط
بودن را دریافت میکنند. برای این کار میتوانند با یکی از آموزشگاههای زبان تماس
بگیرند.

العربية

إذا كنت ترغب في التسجيل في احدى دورات اللغة،
يرجى إحضار المستندات التالية:

البطاقة الشخصية سارية المفعول . وثيقة تؤهلك التسجيل بإحدى كورسات اللغة

إذا كنت ترغب في التسجيل في دورة لغة متعلقة بالوظيفة،
فيرجى إحضار ما يلي معك:
شهادة اللغة الحالية / الأخيرة

المستندات التالية ستكون مفيدة في حال توفرها عند التسجيل:

الإخطار بالإعفاء من التكاليف . وثيقة اثبات الحصول على اعانه البطالة من الجوب سنتر
او من مركز العمل أو الضمان الاجتماعي

معلومات لمواطني الاتحاد الأوروبي:

مواطنو الاتحاد الأوروبي يمكنهم بغرض الحصول على الوثيقة التي تؤهلهم للانتحاق
بدورات الاندماج تقديم طلب لدى المحكمة الاتحادية الخاصة بالاندماج- و للحصول
على معلومات في هذا السياق يمكنهم التواصل مع أحد مكاتب الخدمه الاجتماعيه في
المدينه-

Impressum

Stadt Aschaffenburg - Bildungsbüro

Redaktion: Clara Leibfried • Gestaltung: Elvira Roupp

Umschlagsbild: by freepik.com • 2025



STADT
ASCHAFFENBURG

Außerhalb der Stadt Aschaffenburg gibt es außerdem das
bfz Miltenberg sowie die vhs Kahlgrund-Spessart in Mömbris.



Integrations- und
Berufsbezogene
SPRACHKURSE
in Aschaffenburg



AIM-Bildung e.V.

-  Weißenburger Straße 28, 63739 Aschaffenburg 
-  06021 / 793 63 83
-  aschaffenburg@aim-bildung.de
-  www.aim-bildung.de
-  Mo – Fr: 9:00 – 12:00 Uhr oder nach Terminvereinbarung
- **Allgemeine Integrationskurse**
 - **Integrationskurse mit Alphabetisierung**
 - **Berufsbezogene Deutschkurse**

bfz Aschaffenburg

-  Lange Straße 14, 63741 Aschaffenburg 
-  06021 / 417 61 05 oder
-  06021 / 417 62 91
-  sprache-ab@bfz.de
-  <https://www.bfz.de/aschaffenburg>
-  Do: 13:30 – 15:30 Uhr

Weitere Standorte:

bfz Miltenberg

-  Junkerstraße 10, 63897 Miltenberg
-  09371 / 97 69 - 0
- **Allgemeine Integrationskurse**
 - **Integrationskurse mit Alphabetisierung**
 - **Berufsbezogene Deutschkurse**

Euro-Schulen Aschaffenburg GmbH

-  Goldbacher Straße 6, 63739 Aschaffenburg 
-  06021 / 44 88 40
-  aschaffenburg@eso.de
-  www.eso.de/aschaffenburg
-  Mo – Mi, Fr: 9:00 – 16:00 Uhr | Do: 9:00 – 18:00 Uhr
- **Allgemeine Integrationskurse**
 - **Integrationskurse mit Alphabetisierung**
 - **Berufsbezogene Deutschkurse**

Mehr Information: www.integration-aschaffenburg.de

AVICENNA Institut e.V.

-  Mühlstraße 98, 63741 Aschaffenburg 
-  06021 / 58 11 009
-  aschaffenburg@avicenna-ev.de
-  www.avicenna-ev.de
-  Mo – Do: 9:00 – 14:00 Uhr
- **Allgemeine Integrationskurse**
 - **Zweitschriftlernerkurse**

USS GmbH

-  Mühlstraße 98a, 63741 Aschaffenburg 
-  06021 / 901 490 11
-  info.ab@uss.de
-  www.uss.de
-  Mi – Fr: 9:00 – 16:00
- **Berufsbezogene Sprachkurse**
 - **Allgemeine Integrationskurse**

Volkshochschule Aschaffenburg (vhs)

-  vhs Zentrum Integration 
- Auhofstraße 9, 63741 Aschaffenburg
-  06021 / 626 23 90
-  integration@vhs-aschaffenburg.de
-  www.vhs-aschaffenburg.de
-  Mo, Mi, Fr: 9:00 – 12:00 Uhr | Mo: 14:00 – 15:30 Uhr
- **Allgemeine Integrationskurse**
 - **Integrationskurse mit Alphabetisierung**
 - **Berufsbezogene Deutschkurse**
 - **Zweitschriftlernerkurse**

vhs Kahlgrund-Spessart e.V.

-  Kirchstraße 3, 63776 Mömbris 
-  06029 / 99 26 38 0
-  info@vhs-kahlgrund-spessart.de
-  <http://www.vhs-kahlgrund-spessart.de>
-  Mo: 10:00 – 13:00 Uhr | Di – Do: 09:00 – 13:00 Uhr
- Fr: 10:00 – 12:00 Uhr | oder nach Vereinbarung
- **Allgemeine Integrationskurse**

Erforderliche Unterlagen

Falls Sie sich für einen Kurs anmelden möchten, bringen Sie bitte diese Unterlagen mit: Gültiger Ausweis | Berechtigungsschein

Falls Sie sich für einen Berufsbezogenen Sprachkurs anmelden möchten, bringen Sie bitte zusätzlich mit: aktuelles / letztes Sprachzertifikat

Falls diese Unterlagen schon vorhanden sind, sind sie bei der Anmeldung hilfreich:

Bescheid über die Kostenbefreiung | Leistungen nach SGB II (Bürgergeld) oder SGB III (Arbeitslosengeld) oder Leistungen nach SGB XII (Leistungen zum Lebensunterhalt) | Bei finanziell Bedürftigen: Einkommensnachweis

Informationen für EU-Bürger*innen:

EU-Bürger*innen erhalten den Berechtigungsschein durch Antrag auf Zulassung zu einem Integrationskurs. Hierzu können Sie sich an einen der Träger wenden.

Якщо Ви хочете записатися на курс німецької, будь ласка, принесіть із собою наступні документи: Дійсний документ, що посвідчує особу | Письмове підтвердження права або зобов'язання щодо інтеграційного курсу

Якщо Ви хочете записатися на курс „професійно-орієнтований курс німецької“, будь ласка, принесіть із собою додатково:

Останній / актуальний сертифікат про знання мови

За наявності також будуть корисні:

Рішення про звільнення від оплати | Підтвердження згідно із томом II Соціального кодексу або із томом III Соціального кодексу Підтвердження про отримання соціальної допомоги або | Підтвердження згідно із томом XII Соціального кодексу (допомога на життя) | Якщо є фінансові потреби: Довідка про доходи

Інформація для громадян ЄС:

Громадяни ЄС отримують свідоцтво про право на інтеграційний курс, подавши заяву на схвалення. Для цього можна також звернутися до однієї з базових організацій відповідальних за це.

DE

UA